# Select Bibliography

Sources in languages other than English are indicated as follows: Arabic (A), Hindi (H), Pashto (Pas), Persian (P), and Urdu (U).

- Abbas, Amber. Partition's First Generation: Space, Place, and Identity in Muslim South Asia. London: Bloomsbury Academic, 2020.
- Abdulsater, Hussein. "Split Moons, Eclipsed Narratives: The Literary History of a Cosmological Miracle." *Narrative Culture* 5, no. 2 (Fall 2018): 141–86.
- Abeysekara, Ananda. The Politics of Post-Secular Religion: Mourning Secular Futures. New York: Columbia University Press, 2008.
- Abou El-Fadl, Khaled. "Islamic Law and Muslim Minorities: The Juristic Discourse on Muslim Minorities from the Second/Eighth to the Eleventh/Seventeenth Centuries." Islamic Law and Society 1, no. 2 (1994): 141-87.
- Adcock, Cassie. The Limits of Tolerance: Indian Secularism and the Politics of Religious Freedom. New York: Oxford University Press, 2013.
- —. "Sacred Cows and Secular History: Cow Protection Debates in Colonial North India." Comparative Studies of South Asia, Africa, and the Middle East 30, no. 2 (2010): 297–311.
- Ahuja, Neel. "Asking Hard Questions." In *Messy Eating*, edited by Samantha King, R. Scott Carey, Isabel Macquarrie, Victoria Niva Millious, and Elaine M. Power, 157–71. New York: Fordham University Press, 2019.
- —. Bioinsecurities: Disease Interventions, Empire, and the Government of Species. Durham, N.C.: Duke University Press, 2016.
- Alam, Muzaffar. "'Umar Mihrabi's Hujjat al-Hind." Unpublished paper, 2016.
- 'Ali, 'Abdullah Yusuf, trans. *The Qur'an: Translation*. Washington, D.C.: Islamic Center of Washington, D.C., 2001.
- Amin, Shahid. Conquest and Community: The Afterlife of Warrior Saint Ghazi Miyan. Chicago: University of Chicago Press, 2016.

- al-'Amiri, Abu l-Hasan. Al-I'lam bi Manaqib al-Islam. Riyadh: Dar al-'Asala li'l Thaqafa wa'l Nashar wa'l I'lam, 1988. (A)
- Anidjar, Gil. "Our Place in Al-Andalus": Kabbalah, Philosophy, Literature in Arab Jewish Letters. Stanford: Stanford University Press, 2002.
- Anjum, Khaliq, ed. *Maktubat-i Mirza Mazhar Jan-i Janan Shahid: maʻ Savanih ʻUmri.* Lahore: Makki Darulkutub, 1997. (U)
- Anjum, Ovamir. Politics, Law, and Community in Islamic Thought: The Taymiyyan Movement. New York: Cambridge University Press, 2012.
- —. "Who Wants the Caliphate?" Yaqeen Institute for Islamic Research, October 2019. https://yaqeeninstitute.org/read/paper/who-wants-the-caliphate (accessed February 21, 2023).
- Asad, Muhammad. The Message of the Quran. Gibraltar: Dar Al-Andalus, 1980.
- Asad, Talal. Genealogies of Religion: Discipline and Reasons of Power in Christianity and Islam. Baltimore: Johns Hopkins University Press, 1993.
- —. Formations of the Secular: Christianity, Islam, Modernity. Stanford: Stanford University Press, 2003.
- Ayoub, Samy. Law, Empire, and the Sultan: Ottoman Imperial Authority and Late Hanafi Jurisprudence. New York: Oxford University Press, 2021.
- —. "The Egyptian State as a Mujtahid: Law and Religion in the Jurisprudence of the Egyptian Supreme Constitutional Court." *Arab Law Quarterly* 36 (2022): 1–30.
- Azad, Abu'l Kalam. Jazirat al-'Arab: Mas'ala-i Khilafat. Delhi: Hali, 1961. (U)
- —. Mas'ala-i Khilafat. Lahore: Data, 1978. (U)
- ——. Mazamin Abu'l Kalam Azad. Vol. 1. Edited by Sayyid Sifarish Husayn. Delhi: Hindustani, 1944. (U)
- —. Azad ki Kahani Khud Azad Ki Zabani. Delhi: Hali, 1958. (U)
- 'Aziz, Shah 'Abdul. Fatawa 'Azizi. Vol. 1. Delhi: Matba' Mujtaba'i, 1904. (P)
- al-Azmeh, Aziz. Muslim Kingship: Power and the Sacred in Muslim, Christian, and Pagan Polities. New York: I. B. Tauris, 1997.
- Banuri, Yusuf. *Ihtisab-i Qadiyaniyyat.* 60 vols. Multan: 'Alami Majlis-i Tahaffuz-i Khatm al-Nubuwwat, 2009. (U)
- Bari, Qiyam al-Din. Risala-yi Hijrat wa Risala-yi Qurbani-yi Gaw. In Awraq-i Gumgashta, Sayyid 'Ali Ja'fari. Lahore: Muhammad 'Ali Academy, 1968. (U)
- Behl, Aditya. *An Indian Islamic Literary Tradition*, 1379–1545. Edited by Wendy Doniger. New York: Oxford University Press, 2012.
- Benjamin, Walter. "The Task of the Translator." In Walter Benjamin: Selected Writings, Vol. 1, 1913-1926, edited by Marcus Bullock and Michael Jennings, 253-63. Cambridge, Mass.: Belknap Press of Harvard University Press, 1996.
- Bigelow, Anna. Sharing the Sacred: Practicing Pluralism in Muslim North India. New York: Oxford University Press, 2010.
- Bihari, Muhammad Sulayman Ashraf. Al-Rishad. Lahore: Dar al-Islam, 1981. (U)
- Bosanquet, Antonia. Minding Their Place: Space and Religious Hierarchy in Ibn al-Qayyim's Aḥkām ahl al-dhimma. Leiden: Brill, 2020.
- Boyarin, Adrienne. The Christian Jew and the Umarked Jewess: The Polemics of Sameness in Medieval English Anti-Judaism. Philadelphia: University of Pennsylvania Press, 2020.

- Brown, Jonathan. *Muhammad: A Very Short Introduction*. New York: Oxford University Press, 2011.
- —. "Faithful Dissenters: Sunni Skepticism About the Miracles of Saints." *Journal of Sufi Studies* 1 (2012): 123–68.
- Brown, Wendy. Regulating Aversion: Tolerance in the Age of Identity and Empire. Princeton, N.J.: Princeton University Press, 2006.
- Buehler, Arthur. Sufi Heirs of the Prophet: The Indian Naqshbandiyya and the Rise of the Mediating Sufi Shaykh. Columbia: University of South Carolina Press, 1998.
- Bukhari, Hafiz Muhammad. Akabir-i ʻUlama'-yi Deoband. Lahore: Idara-yi Islamiyyat, 1999. (U)
- Chodkiewicz, Michel. Seal of the Saints: Prophethood and Sainthood in the Doctrine of Ibn 'Arabi. Cambridge: Islamic Texts Society, 1993.
- Cohn, Bernard. "Representing Authority in Victorian India." In *The Invention of Tradition*, edited by Eric Hobsbawm and Terrence Ranger, 165–210. Cambridge: Cambridge University Press, 1992.
- Cook, Michael. Forbidding Wrong in Islam. Cambridge: Cambridge University Press, 2003. Cornell, Vincent. Realm of the Saint: Power and Authority in Moroccan Sufism. Austin: University of Texas Press, 1998.
- Crone, Patricia, and Martin Hinds. God's Caliph: Religious Authority in the First Centuries of Islam. Cambridge: Cambridge University Press, 1986.
- Dahnhardt, Thomas. Change and Continuity in Indian Sufism. New Delhi: DK Printworld, 2002.
- Dalmia, Vasudha. The Nationalization of Hindu Traditions: Bharatendu Hariśchandra and Nineteenth-Century Banaras. Oxford: Oxford University Press, 1997.
- Dave, Naisargi. "Witness: Humans, Animals, and the Politics of Becoming." *Cultural Anthropology.* 29, no. 3 (2014): 433–56.
- De, Rohit. A People's Constitution: The Everyday Life of Law in the Indian Republic. Princeton, N.J.: Princeton University Press, 2018.
- Derrida, Jacques. The Politics of Friendship. London: Verso, 1994.
- Devji, Faisal. The Animal That Therefore I Am. Edited by Mary-Louise Mallet. Translated by David Wills. New York: Fordham University Press, 2008.
- —. The Impossible Indian: Gandhi and the Temptation of Violence. Cambridge, Mass.: Harvard University Press, 2012.
- —. "Pan-Islamic Genealogies." In Modern Intellectual History, forthcoming.
- Dihlavi, Nazir Ahmad. Ibn ul Waqt. Lahore: Sang-i Mil, 2013. (U)
- Dihlavi, Shah Ghulam 'Ali, and Muhammad Iqbal Mujaddadi. Maqamat-i Mazhari: Ahval o Malfuzat o Maktubat-i Hazrat Mirza Mazhar Jan-i Janan Shahid. Lahore: Urdu Science Board, 2001. (U)
- Douglas, Ian. Abul Kalam Azad: An Intellectual and Religious Biography. Oxford: Oxford University Press, 1975.
- Dubrow, Jennifer. Cosmopolitan Dreams: The Making of Modern Urdu Literary Culture in Colonial South Asia. Honolulu: University of Hawai'i Press, 2018.
- El-Shamsy, Ahmed. *The Canonization of Islamic Law: A Social and Intellectual History.* Cambridge: Cambridge University Press, 2013.
- Embree, Ainslee. Alberuni's India. New York: Columbia University Press, 1971.

- Emon, Anver. Religious Pluralism and Islamic Law: Dhimmīs and Others in the Empire of Law. Oxford: Oxford University Press, 2012.
- Ernst, Carl. Sufism: An Introduction to the Mystical Tradition of Islam. Boston: Shambala, 2011.
- —. "Muslim Interpreters of Yoga." In Yoga: The Art of Transformation, edited by Deborah Diamond, 59–68. Washington, D.C.: Arthur M. Sackler Gallery, Smithsonian Institution, 2013.
- —. Refractions of Islam in India: Situating Sufism and Yoga. New Delhi: Sage, 2016.
- Faruqi, Abu'l Hasan Zayd. Hindustani Qadim Mazahib. Delhi: Shah Abu'l Khayr Academy, 1990. (U)
- Faruqui, Munis. "The Case of Dara Shokoh." Lecture delivered at T2F Karachi, Pakistan. YouTube video, 12:00, February 21, 2012. https://www.youtube.com/watch?v=7MreWrLgKG8.
- ——. Princes of the Mughal Empire: 1504-1719. Cambridge: Cambridge University Press, 2012. Flood, Barry. Objects of Translation: Material Culture and Medieval "Hindu-Muslim" Encounter. Princeton, N.J.: Princeton University Press, 2009.
- Flood, Gavin, ed. The Wiley Blackwell Companion to Hinduism. West Sussex: Wiley Blackwell, 2003.
- Foucault, Michel. The Order of Things: An Archealogy of the Human Sciences. New York: Vintage, 1970.
- Freidenreich, David. Foreigners and their Food: Constructing Otherness in Jewish, Christian, and Islamic Law. Berkeley: University of California Press, 2014.
- Freitag, Sandria. Collective Action and Community: Public Arenas and the Emergence of Communalism in North India. Berkeley: University of California Press, 1989.
- Friedmann, Yohanan. "Muslim Views of Indian Religions." Journal of the American Oriental Society (April–June 1975): 214–21.
- —. Tolerance and Coercion in Islam: Interfaith Relations in the Muslim Tradition. Cambridge: Cambridge University Press, 2003.
- —. "Dar al-Islam and Dar al-Harb in Modern Indian Muslim Thought." In Dar al-Islam/dar al-harb: Territories, People, Identities, edited by Giovanna Calasso and Giuliano Lancioni, 341–80. Leiden: Brill, 2017.
- Friedrich, Hugo. "On the Art of Translation." In Theories of Translation: An Anthology of Essays from Dryden to Derrida, edited by Rainer Schulte and John Biguenet, 11–16. Chicago: University of Chicago Press, 1992.
- Frykenberg, Robert. "Constructions of Hinduism at the Nexus of History and Religion." Journal of Interdisciplinary History 23, no. 3 (Winter 1993): 523–50.
- Fuerst, Ilyse Morgenstein. "A Muslim Bhagavadgita: 'Abd al-Rahman Chishti's Interpretive Translation and Its Implications." Journal of South Asian Religious History 1 (2015): 1–29.
- Fusfeld, Warren. "The Shaping of Sufi Leadership in Delhi: The Naqshbandiyya Mujaddidiya, 1750–1920." PhD diss., University of Pennsylvania, 1981.
- Gandhi, Rajmohan. Eight Lives: A Study of the Hindu-Muslim Encounter. Albany: State University of New York Press, 1986.
- Gandhi, Supriya. The Emperor Who Never Was: Dara Shukoh in Mughal India. Cambridge, Mass.: Harvard University Press, 2020.

- Gangohi, Rashid Ahmad. Fatawa Rashidiyya. Karachi: Dar al-Isha'at, nd. (U)
- Ghassem-Fachandi, Parvis. Pogrom in Gujarat: Hindu Nationalism and Anti-Muslim Violence in India. Princeton, N.J.: Princeton University Press, 2012.
- al-Ghazali, Abu Hamid. Ihya' 'Ulum al-Din Kitab Adab al-'Ulfa wa'l 'Ukhuwa wa'l Suhba wa'l mu'ashara ma' Asnaf al-Khalq. Beirut: Dar Ibn Hazm, 2005. (A)
- Gilani, Manazir Ahsan. Savanih-yi Qasimi. Lahore: Maktabah-yi Rahmaniyyah, 1976.
  (U)
- Gillespie, Michael. The Theological Origins of Modernity. Chicago: University of Chicago Press, 2008.
- Giordano, Cristiana. Migrants in Translation: Caring and the Logics of Difference in Contemporary Italy. Berkeley: University of California Press, 2014.
- Giovanna, Calasso, and Giuliano Lancioni, eds. *Dar al-Islam/dar al-harb: Territories, People, Identities.* Leiden: Brill, 2017.
- Gopal, Sarvelli, ed. Anatomy of a Confrontation: The Babri Masjid-Ramjanmabhumi Issue. New Delhi: Penguin, 1991.
- Gottschalk, Peter. Beyond Hindu and Muslim: Multiple Identity in Narratives from Village India. New York: Oxford University Press, 2005.
- —. Religion, Science, and Empire: Classifying Hinduism and Islam in British India. New York: Oxford University Press, 2013.
- Govindrajan, Radhika. Animal Intimacies: Interspecies Relatedness in India's Central Himalayas. Chicago: University of Chicago Press, 2018.
- Green, Nile. Sufism: A Global History. West Sussex: Wiley Blackwell, 2012.
- Gross, Aaron. The Question of the Animal and Religion: Theoretical Stakes, Practical Implications. New York: Columbia University Press, 2015.
- Gruen, Lori, ed. Critical Terms for Animal Studies. Chicago: University of Chicago Press, 2018.
- Haddad, Gibril. The Maturidi School: From Abu Hanifa to Al-Kawthari. Oldham: Beacon, 2021.
- Hallaq, Wael. The Impossible State: Islam, Politics, and Modernity's Moral Predicament. New York: Columbia University Press, 2013.
- —. The Origins and Evolution of Islamic Law. Cambridge: Cambridge University Press, 2004.
- Halman, Talat. Where the Two Seas Meet: The Qur'anic Story of al-Khidr and Moses in Sufi Commentaries as a Model of Spiritual Guidance. Louisville, Ky.: Fons Vitae, 2013.
- Hameed, Syeda Saiyidain. Islamic Seal on India's Independence: Abul Kalam Azad—A Fresh Look. Karachi: Oxford University Press, 1998.
- Hansen, Thomas, Angana Chatterji, and Christophe Jafrelot, eds. Majoritarian State: How Hindu Nationalism Is Changing India. New York: Oxford University Press, 2019.
- Haqqani, 'Abdul Quyyum. Tazkirah wa Savanih Al-Imam al-Kabir Mawlana Muhammad Qasim Nanautvi. Nowshera: Al-Qasim Academy, 2012. (U)
- Haraway, Donna. When Species Meet. Minneapolis: University of Minnesota Press, 2008.
- Haroon, Sana. The Mosques of Colonial South Asia: A Social and Legal History of Muslim Worship. London: I. B. Tauris, 2021.

- Hasan, Mushirul, and Margrit Pernau. Regionalizing Pan-Islamism: Documents on the Khilafat Movement. New Delhi: Manohar, 2005.
- Hassan, Mona. Longing for the Lost Caliphate: A Transregional History. Princeton, N.J.: Princeton University Press, 2016.
- Hayat, Muhammad. Guftugu-yi Mazhabi. Meerut: Matba' Ziya'i, 1876. (U)
- Heck, Paul. Skepticism in Classical Islam. New York: Routledge, 2014.
- Hendrickson, Jocelyn. *Leaving Iberia: Islamic Law and Christian Conquest in North West Africa*. Cambridge, Mass.: Harvard University Press, 2021.
- Holz, Sarah. Governance of Islam in Pakistan: An Institutional Study of the Council of Islamic Ideology. Liverpool: Liverpool University Press, 2022.
- Hoyland, Robert ed. Muslims and Others in Early Islamic Society. London: Routledge, 2004.
- Husayn, Sayyid Akhlaq. *Hazrat Mirza Mazhar Jan-i Janan ka Maktub.* Delhi: Shah Abu'l Khayr Academy, 1990. (U)
- Hussain, Khurram. Islam as Critique: Sayyid Ahmad Khan and the Challenge of Modernity. London: Bloomsbury Academic, 2019.
- Imam, Muzzammil. "Facts Are Important: Sharjeel Imam and Perceptions of Abhijit Majumder, a Rebuttal." Youth Ki Awaz, October 2020. https://www.youthkiawaaz.com/2020/10/facts-are-important-sharjeel-imam-and-perception-of-abhijit-majumder-a-rebuttal/ (accessed February 20, 2023).
- Imy, Kate. Faithful Fighters: Identity and Power in the British Indian Army. Stanford: Stanford University Press, 2019.
- Ingram, Brannon. "Crises of the Public in Muslim India: Critiquing 'Custom' at Deoband and Aligarh." In *Imagining the Public in Modern South Asia*, edited by Barton Scott, Brannon Ingram, and SherAli Tareen. New York: Routledge, 2016.
- Inyatullah, Muhammad. *Tazkira-yi 'Ulama'-yi Farangi Mahal*. Lucknow: Barqi Press Farangi Mahal, 1928. (U)
- al-Isfahani, Al-Raghib. *Mufradat Alfaz al-Qur'an*. Damascus, Dar al-Qalam, 2021. (A) Isma'il, Shah Muhammad. *Tazkir al-Ikhwan*. Lahore: Matba' Ahmadi, n.d. (U)
- Jahanbegloo, Ramin. *The Gandhian Moment*. Cambridge, Mass.: Harvard University Press, 2013.
- Jalal, Ayesha. Partisans of Allah: Jihad in South Asia. Cambridge, Mass.: Harvard University Press, 2008.
- Jha, D. N. The Myth of the Holy Cow. London: Verso, 2002.
- Jones, Justin. Shiʻa İslam in Colonial India: Religion, Community, and Sectarianism. Cambridge: Cambridge University Press, 2011.
- Jones, Kenneth. Arya Dharm: Hindu Consciousness in Nineteenth-Century Punjab. Berkeley: University of California Press, 1976.
- —. Socio-Religious Reform Movements in British India. Cambridge: Cambridge University Press, 1990.
- Jones, Kenneth, ed. Religious Controversy in British India: Dialogues in South Asian Languages. Albany: State University of New York Press, 1992.
- Kahn, Paul. Political Theology: Four New Chapters on the Concept of Political Theology. New York: Columbia University Press, 2012.
- Kaicker, Abhishek. The King and the People: Sovereignty and Popular Politics in Mughal Delhi. New York: Oxford University Press, 2020.

- Kandhlawi, Nur al-Hasan. *Baqiyyat Fatawa Rashidiyya*. Kandhla: Mufti Elahi Baksh Academy, 2012. (U)
- Kaviraj, Sudipta. *The Imaginary Institution of India: Politics and Ideas*. New York: Columbia University Press, 2010.
- Khalil, Mohammad. *Islam and the Fate of Others: The Salvation Question*. New York: Oxford University Press, 2012.
- Khan, 'Abdul Ghafar. Za Ma Zhwandwa Jido Juhd. Kabul: Dawlati Matba', 1983. (Pas)
- Khan, Ahmad Raza. Al-Mahajja al-Mu'tamana fi Ayah Mumtahana. In Fatawa al-Rizviyya, 14:419–544. Lahore: Raza Foundation, 2006. (U)
- —. Anfus al-Fikr fi Qurban al-Baqr. In Fatawa al-Rizviyya, 26:495–594. Lahore: Raza Foundation, 1998. (U)
- ——. Flam al-Alam bi anna Hindustan Dar al-Islam. In Fatawa Rizviyya 14:105–40 Lahore: Raza Foundation, 1998. (U)
- ——. Iqamat al-Qiyamaʻala Taʻin al-Qiyam li Nabi Tihama. In Fatawa Rizviyya 26:495–594. Lahore: Raza Foundation, 1998. (U)
- —. Dawam al-'Aysh min Al-A'ima min al-Quraysh. In Fatawa Rizviyya, 14:173-248. Lahore: Raza Foundation, 1998. (U)
- Khan, Darakhshan. "In Good Company: Piety and Conjugality in Colonial North India." *American Journal of Islam and Society.* 35, no. 3 (2018): 1–25.
- Khan, Sayyid Ahmad. Tahzib al-Akhlaq. Lahore: Tajiran-i Kutub-i Qawmi, n.d. (U)
- —. Ahkam Ta'am-i Ahl-i Kitab. Lucknow: Munshi Nawal Kishore, 1868. (U)
- King, Samantha. R. Scott Carey, Isabel Macquarrie, Victoria Niva Millious, and Elaine M. Power, eds. *Messy Eating*. New York: Fordham University Press, 2019.
- Kinra, Rajeev. "Revisiting the History and Historiography of Mughal Pluralism." *ReOrient: Journal of Critical Muslim Studies* 5, no. 2 (Spring 2020): 137–82.
- Kozah, Kozah. The Birth of Indology as an Islamic Science: Al-Bīrūnī's Treatise on Yoga Psychology. Leiden: Brill, 2015.
- . The Yoga Sutras of Patanjali. New York: New York University Press, 2022.
- Kugle, Scott. "Framed, Blamed, and Renamed: The Recasting of Islamic Jurisprudence in Colonial South Asia." *Modern Asian Studies* 35, no. 2 (May 2001): 257–313.
- Laine, James. Shivaji: Hindu King in Islamic India. Oxford: Oxford University Press, 2003.
- —. "Two Nations." Unpublished paper on file with author.
- Lakhnavi, 'Abdul Hayy. *Majmu'a Fatawa*. Vol. 2. Lucknow: Matba' Yusufi Farangi Mahal, 1923. (U/A)
- Lansdowne, Lord. "Riot in Rangoon." Telegram to London, June 27, 1893. IOR/L/PJ/6/351, File 1307, Cefice Records, Asian and African Studies Collection, British Library.
- Lawrence, Bruce. "Al-Biruni and Islamic Mysticism." *Hamdard Islamicus* 1 (1978): 53-70
- Lawrence, Bruce, and David Gilmartin, eds. Beyond Turk and Hindu: Rethinking Religious Identities in Islamicate South Asia. Gainesville: University Press of Florida, 2000.
- Lelyveld, David. Aligarh's First Generation: Muslim Solidarity in British India. Princeton, N.J.: Princeton University Press, 1978.
- Lewisohn, Leonard. "Metaphysical Time in Rumi's Mathnawī: Sufi Terminology of Metaphysical Time." *Mawlana Rumi Review 9*, nos. 1–2 (2020): 19–51.

- Levy-Rubin, Milka. Non-Muslims in the Early Islamic Empire: From Surrender to Coexistence. Cambridge: Cambridge University Press, 2011.
- Locklin, Reid. "Hinduism Compared." In *The Wiley Blackwell Companion to Hinduism*, edited by Gavin Flood, 536–53. West Sussex: Wiley Blackwell, 2022.
- Lorenzen, David. "Who Invented Hinduism?" *Comparative Studies in Society and History* 41, no. 4 (October 1999): 630–59.
- al-Madani, Nasir Ahmad. Muwalat al-Kuffar wa Ahkam al-Murtaddin; Lah Kufaro Sarah Dosti aw da Murtadino Sharʻi Ahkam. Kabul: Silsila al-Daʻwa al-Islamiya, 2008. (Pas)
- Magdalena-Fuchs, Maria. "Islamic Modernism in Colonial Punjab: The Anjuman-i Himayat-i Islam, 1884–1923." PhD diss., Princeton University, 2021.
- Mahmood, Saba. *Religious Difference in a Secular Age: A Minority Report*. Princeton. N.J.: Princeton University Press, 2016.
- Mandair, Arvind. Religion and the Specter of the West: Sikhism, India, Postcoloniality, and the Politics of Translation. New York: Columbia University Press, 2009.
- Masud, Khaled. "Cosmopolitanism and Authenticity: The Doctrine of Tashabbuh Bi'l-Kuffar ('Imitating the Infidel') in Modern South Asian Fatwas." In Cosmopolitanisms in Muslim Contexts: Perspectives from the Past, edited by Darryl Maclean and Sakeena Ahmed, 156–75. Edinburgh: Edinburgh University Press, 2012.
- McHugh, Susan. *Animal Stories: Narrating Across Species Lines.* Minneapolis: University of Minnesota Press, 2011.
- Mercedes, Garcia-Arenal, and Gerard Wiegers, eds. *Polemical Encounters: Christians, Jews, and Muslims in Iberia and Beyond.* University Park: Penn State University Press, 2018.
- Metcalf, Barbara. *Islamic Revival in British India: Deoband*, 1860–1900. Princeton, N.J.: Princeton University Press, 1982.
- Mihrabi, Ibn 'Umar. "Hujjat al-Hind." Unpublished manuscript. ADD. MS, 5602, Manuscript Collections, British Library.
- Milson, Manahem, trans. A Sufi Rule for Novices. Cambridge, Mass.: Harvard University Press, 1975.
- Minault, Gail. The Khilafat Movement: Religious Symbolism and Political Mobilization in India. New York: Columbia University Press, 1982.
- Mohamed, Malik. The Foundations of the Composite Culture in India. Delhi: Aakar, 2007. Muradabadi, Qamar ul-Din ed. Kalimati Tayyibat. Muradabad: Matbaʻ-i Matlaʻ al-'Ulum, 1891. (P)
- Mushtaq, Bilal. "Novel Community: Urdu Novel and 'Muslim' Community in Nineteenth-Century Colonial India." PhD diss., State University of New York at Binghamton, 2022.
- Muslim, 'Abd al-Rahim Dost. *Malgari aw Ghaliman*. Quetta: Khilafat Khparanduyah Tolanah, 2010. (Pas)
- Nadvi, Sulayman. 'Arab wa Hind ke Ta'aluqat. Allahabad: Hindustani Academy, 1930. (U)
- Naeem, Fuad. "Interreligious Debates, Rational Theology, and the 'Ulamā' in the Public Sphere: Muḥammad Qāsim Nanautvī and the Making of Modern Islam in South Asia." PhD diss., Georgetown University, 2015.
- Nair, Shankar. Translating Wisdom: Hindu-Muslim Intellectual Interactions in Early Modern South Asia. Berkeley: University of California Press, 2020.

- Naqvi, Naveena. "Writing the Inter-Imperial World in Afghan North India: 1774–1857." PhD diss., University of California, Los Angeles, 2018.
- Nanautvi, Muhammad Qasim. Mubahasah-i Shahjahanpur. Karachi: Dar al-Isha'at, 1977. (U)
- —. Qiblah Numa. Multan: Jami'ah Dar al-'Ulum Rahimiyyah, 2005. (U)
- —. Taqrir-i Dilpazir. Deoband: Shaykh ul-Hind Academy, 1996. (U)
- —. Tasfiyat al-ʿAqaʾid in Maqalat-i Hujjat al-Islam, vol. 2. Multan: Idara-yi Ashrafiya, 2018. (U).
- Nasir, Ammar. "Islami mazhabi fikr ki tashkil-i naw" [Rethinking Muslim political theology]. Translated by SherAli Tareen. Unpublished paper on file with author. (U)
- —. Mas'ala-yi Tashabbuh Ibn Taymiyya ki Nazar Mayn. Madrasa Discourses, May 30, 2021. https://madrasdiscourses.org/3421/#comment-143.
- Nehamas, Alexander. On Friendship. New York: Basic Books, 2016.
- Newman, Saul. Political Theology: A Critical Introduction. Cambridge: Polity, 2019.
- Nicholson, Andrew. *Unifying Hinduism: Philosophy and Identity in Indian Intellectual History*. New York: Columbia University Press, 2010.
- Nizami, K. A. Shah Wali Ullah Dihlavi ke Siyasi Maktubat. Delhi: Nadvat al-Musannifin, 1969. (P/U)
- Noth, Albrecht. "Problems of Differentiation Between Muslims and Non-Muslims: 'Re-reading the Ordinances of 'Umar' (al-Shurut al-'Umariyya)." In Muslims and Others in Early Islamic Society, edited by Robert Hoyland, 114–36. London: Routledge, 2004.
- Nu'mani, Shibli. *Maqalat-i Shibli*. Vol. 1. A'zamgarh: Dar al-Musannifin Shibli Academy, 1999. (U)
- al-Nuri, Muhammad Naushad. "Taʻrif Mawjiz bi-Mu'allif al-Kitab." In *Al-Tashabbuh fi'l Islam*, [Arabic translation], by Muhammad Tayyib al-Qasimi, 18–33. Deoband: Majma' Hujjat ul-Islam, 2016. (A)
- Oberoi, Harjot. The Construction of Religious Boundaries: Culture, Identity, and Diversity in the Sikh Tradition. Chicago: University of Chicago Press, 1994.
- Oesterheld, Christina. "Nazir Ahmad and the Early Urdu Novel: Some Observations." *Annual of Urdu Studies* 16 (2001): 1–42.
- Pandey, Gyanendra. The Construction of Communalism in Colonial North India. New York: Oxford University Press, 2006.
- Panipati, Sana'ullah. *Tafsir al-Mazhari*. Beirut: Dar Ihya' al-Turath al-'Arabi, 2004. (A) Patel, Youshaa. "'Whoever Imitates a People Becomes One of Them': A Hadith and Its Interpreters." *Journal of Islamic Law and Society* 25, no. 4 (2018): 359–426.
- Pennington, Brian. Was Hinduism Invented? Britons, Indians, and the Colonial Construction of Religion. Oxford: Oxford University Press, 2004.
- Pink, Johanna. "Tradition and Ideology in Contemporary Sunnite Qur'anic Exegesis: Qur'anic Commentaries from the Arab World, Turkey, and Indonesia, and Their Interpretation of Q 5:51." *Die Welt des Islams* 50, no. 1 (2010): 3–59.
- Pinney, Christopher. "Latrogenic Religion and Politics." In *Censorship in South Asia:* Cultural Regulation from Sedition to Seduction, edited by William Mazzarella and Raminder Kaur, 29–38. Bloomington: Indiana University Press, 2009.
- Prakash, Gyan. Another Reason: Science and the Imagination of Modern India. Princeton, N.J.: Princeton University Press, 1999.

- Povinelli, Elizabeth. *Geontologies: A Requiem to Late Liberalism.* Durham, N.C.: Duke University Press, 2016.
- Purohit, Teena. The Aga Khan Case: Religion and Identity in Colonial India. Cambridge, Mass.: Harvard University Press, 2012.
- Qasimi, 'Imran 'Ali. Tazkira-yi Mawlana 'Abdul Bari Farangi Mahali. New Delhi: Jami'at 'Ulama-yi Hind, 2020. (U)
- Qureshi, Naeem. Pan-Islam in British Indian Politics: A Study of the Khilafat Movement. Leiden: Brill, 1999.
- Ramsey, Charles. God's Words, Spoken and Otherwise: Sayyid Ahmad Khan (1817–1898), Revelation, and Coherence. Leiden: Brill, 2021.
- Robb, Megan. Print and the Public: Muslims, Newspapers, and Urban Life in Colonial India. New York: Oxford University Press, 2021.
- Robinson, Francis. The Ulama of Farangi Mahall and Islamic Culture in South Asia. New Delhi: Permanent Black, 2001.
- Rodriguez, Shaunna. "The Place of Political Membership: Abul Kalam Azad's Critique of Borders and Nations." *Comparative Studies of South Asia, Africa, and the Middle East* 41, no. 3 (December 2021): 378–88.
- Saikia, Yasmin, and Raisur Rahman, eds. *The Cambridge Companion to Sayyid Ahmad Khan*. Delhi: Cambridge University Press, 2018.
- Sanyal, Usha. Devotional Islam and Politics in British India: Ahmad Riza Khan Barelwi and His Movement, 1870-1920. New York: Oxford University Press, 1996.
- Sarasvati, Dayananda, and Durgas Prasad, trans. An English Translation of the Satyarth Prakash; Literally, Expose of Right Sense (of Vedic Religion) of Maharshi Swami Dayanand Saraswati, "The Luther of India," Being a Guide to Vedic Hermeneutics. New Delhi: Jan Gyan Prakashan, 1970.
- Satya Dharm Vichar. Ajmer: Vedic Yantralaya, n.d.. (H)
- Schmitt, Carl. The Concept of the Political. Chicago: University of Chicago Press, 1996.
- —. Political Theology: Four Chapters on the Concept of Sovereignty. Cambridge, Mass.: MIT Press, 1986.
- —. Theory of the Partisan: A Commentary/Remark on the Concept of the Political. Candor, N.Y.: Telos, 2007.
- Scott, David. Conscripts of Modernity: The Tragedy of Colonial Enlightenment. Durham, N.C.: Duke University Press, 2004.
- —. Refashioning Futures, Criticism After Postcoloniality. Princeton, N.J.: Princeton University Press, 1999.
- Sedgwick, Eve Kosfosky. *Epistemology of the Closet*. Berkeley: University of California Press, 2008.
- Sevea, Iqbal Singh. The Political Philosophy of Muhammad Iqbal: Islam and Nationalism in Late Colonial India. Cambridge: Cambridge University Press, 2012.
- Shukoh, Dara. Majmaʻal-Bahrayn, ed. Sayyid Na'ini. Tehran: Nashr-i Nuqrah, 1987.
- Shukoh, Dara, and Muhammad Younis Shah Gilani, eds. *Majmaʻ al-Bahrayn*. Abbotabad: Al-Gilan, 1988.
- Siddiqui, Atif. "Theological and Intellectual Roots in Deobandi Thought: A Paradigm from Muḥammad Qāsim Nānawtawī's Discourses with Special Reference to His Ḥujjat al-Islām." American Journal of Islam and Society 37, nos. 1–2 (2020): 41–66.

- Siddiqui, Sohaira. Law and Politics Under the Abbasids: An Intellectual Portrait of al-Juwayni. Cambridge: Cambridge University Press, 2019.
- —. "Navigating Colonial Power: Challenging Precedents and the Limitation of Local Elites." *Islamic Law and Society* 26, no. 3 (June 2019): 272–312.
- Srinivasan, Doris. Concept of Cow in the Rigveda. Delhi: Motilal, 1979.
- Stewart, Tony. "In Search of Equivalence: Conceiving Muslim-Hindu Encounter Through Translation Theory." *History of Religions* 1, no. 3 (February 2001): 260-87.
- Tareen, SherAli. *Defending Muhammad in Modernity*. Notre Dame, Ind.: University of Notre Dame Press, 2020.
- —. "The Polemic of Shahjahanpur: Religion, History, and Miracles." *Islamic Studies Journal* 51, no. 1 (July 2013): 49–67.
- —. "The Perils and Possibilities of Inter-Religious Translation: Mirza Mazhar Jan-i Janan on the Hindus." Sagar: A South Asia Research Journal 21 (May 2014): 43–51.
- —. "Struggles for Independence: Colonial and Postcolonial Orders." In The Wiley Blackwell History of Islam, edited by Armando Salvatore, Roberto Tattoli, and Babak Rahimi, 521-42. West Sussex: Wiley Blackwell, 2018.
- —. "The Theological Fault Lines of Traditionalism and Modernism in Muslim South Asia: The Aligarh-Deoband Divide." Forthcoming.
- —. "Thinking the Question of Religious Minorities in Colonial South Asia: Some Notes on Intra-Muslim and Hindu-Muslim Encounters." *Comparative Studies of South Asia, Africa, and the Middle East* 41, no. 3 (December 2021): 370–77.
- Tayyib, Qari Muhammad. *Al-Tashabbuh fi<sup>2</sup>l Islam*. Deoband: Matba' Qasimi, 1929. (U) Thanvi, Ashraf 'Ali. *Arwah-i Salasah*. Karachi: Dar al-Isha'at, 2001. (U)
- Tlili, Sarra. Animals in the Qur'an. New York: Cambridge University Press, 2012.
- Troll, Christian. Sayyid Ahmad Khan: A Reinterpretation of Muslim Theology. Delhi: Vikas, 1978.
- Truschke, Audrey. Aurangzeb: The Life and Legacy of India's Most Controversial King. Stanford: Stanford University Press, 2017.
- —. Culture of Encounters: Sanskrit at the Mughal Court. New York: Columbia University Press, 2016.
- —. The Language of History: Sanskrit Narratives of Indo-Muslim Rule. New York: Columbia University Press, 2021.
- Venuti, Lawrence. The Translator's Invisibility: A History of Translation. New York: Routledge, 1995.
- Viswanathan, Gauri. "Colonialism and the Construction of Hinduism." In *The Blackwell Companion to Hinduism*, edited by Gavin Flood, 23–44. Hoboken, N.J.: Wiley Blackwell, 2005.
- Waardenburg, Jacques, ed. Muslim Perceptions of Other Religions; A Historical Survey. Oxford: Oxford University Press, 1999.
- Wali Ullah, Shah. Fath al-Rahman bi Tarjamat al-Qur'an. Karachi: Nur Muhammad Nasih al-Matabi' wa Karkhanah-yi Tijarat-i Kutub, 1980. (P)
- Wasif, Maryam. Who Is a Muslim? Orientalism and Literary Populisms. New York: Fordham University Press, 2021.

- Weil, Kari. "Doing What You Can." In *Messy Eating*, edited by Samantha King, R. Scott Carey, Isabel Macquarrie, Victoria Niva Millious, and Elaine M. Power, 99–111. New York: Fordham University Press, 2019.
- ——. Thinking Animals: Why Animal Studies Now. New York: Columbia University Press, 2012.
- Willis, John. "Azad's Mecca: On the Limits of Indian Ocean Cosmopolitanism." *Comparative Studies of South Asia*, *Africa*, *and the Middle East* 34, no. 3 (2014): 574–81.
- —. "Debating the Caliphate: Islam and Nation in the Work of Rashid Rida and Abul Kalam Azad." International History Review 32, no. 4 (December 2010): 711–32.
- Yilmaz, Huseyn. Caliphate Redefined: The Mystical Turn in Ottoman Political Thought. Princeton, N.J.: Princeton University Press, 2018.
- Zaidi, Akbar S. Making a Muslim. Reading Publics and Contesting Identities in Nineteenth-Century North India. New York: Cambridge University Press, 2021.
- Zaman, Muhammad Qasim. Modern Muslim Thought in a Radical Age: Religious Authority and Internal Criticism. Cambridge: Cambridge University Press, 2012.
- —. "Political Power, Religious Authority, and the Caliphate in Eighteenth-Century Indian Islamic Thought." *Journal of the Royal Asiatic Society* 30, no. 2 (2020): 313-40.
- —. Islam in Pakistan: A History. Princeton, N.J.: Princeton University Press, 2018.
- —. The Ulama in Contemporary Islam: Custodians of Change. Princeton, N.J.: Princeton University Press, 2002.
- Zamindar, Vazira. The Long Partition and the Making of Modern South Asia: Refugees, Boundaries, Histories. New York: Columbia University Press, 2010.
- Zaydan, 'Abdul Karim. Al-Dhimiyyin wa-l Musta'manin fi Dar al-Islam. Beirut: Resala, 2014. (A)